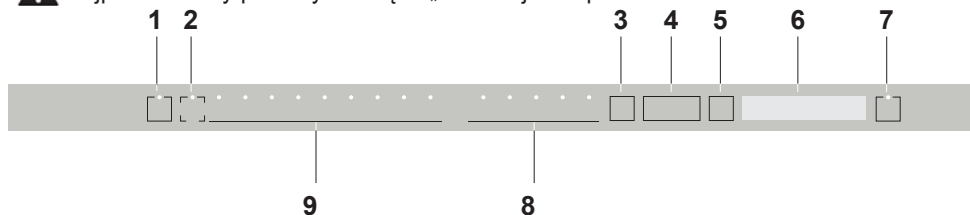


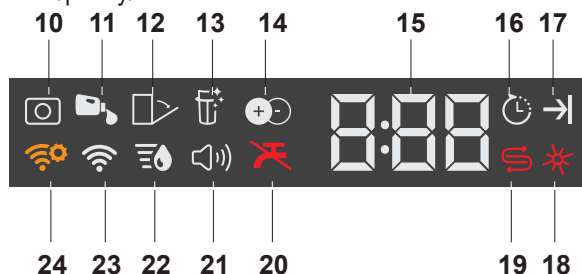
# Szybka porada

## Obsługa zmywarki

**!** Najpierw należy przeczytać część „Instrukcje bezpieczeństwa”!



1. Przycisk wyłącznika
2. Funkcja zdalnego sterowania
3. Przycisk Menu
4. Wybór opóźnienia czasowego / przyciski wyboru kierunku menu
5. Przycisk wyboru/potwierzenia
6. Wyświetlacz
7. Przycisk uruchomienia/pauzy/anulowania
8. Przyciski wyboru funkcji  
F1 Funkcja Hygiene Care  
F2 SuperDry Funkcja  
F3 DeepClean funkcja  
F4 Funkcja Express  
F5 Funkcja połowy wsadu
9. Przyciski wyboru programu



10. Wskaźnik detergentu w tabletkach (zależy od modelu)
11. Wskaźnik dozowania detergentu w płynie (zależy od modelu)
12. Wskaźnik automatycznego otwarcia drzwiczek (zależy od modelu)
13. Wskaźnik funkcji czyszczenia filtra (zależy od modelu)
14. Wskaźnik funkcji IonFresh (zależy od modelu)
15. Wskaźnik opóźnienia czasowego / czasu programu
16. Wskaźnik opóźnionego uruchomienia
17. Wskaźnik końca programu
18. Wskaźnik środka do płukania
19. Wskaźnik soli
20. Wskaźnik odcięcia wody
21. Wskaźnik menu ustawień dźwięku
22. Wskaźnik menu ustawień twardości wody
23. Wskaźnik HomeWhiz
24. Wskaźnik ustawienia HomeWhiz

### Dane programu i tabela ze średnim zużyciem

Numer programu	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Nazwa programu	Autb	All-in-Wash	Intensywny	Eco *	Delikatny	FastTrack 45	Mini (#)	Wstępne	Program do pobrania
Temperatura zmywania	40 °C-65 °C	-	70 °C	50 °C	40 °C	60 °C	35 °C	-	-
Stopień zabrudzenia	Określa automatycznie poziom zabrudzenia naczyń i ustawia temperaturę i ilość wody potrzebnej do mycia, jak również czas mycia. Zalecany do wszystkich typów naczyń.	Jest to program najbardziej odpowiedni do codziennych zmywania różnych naczyń, w tym przedmiotów plastikowych. Delikatne przedmioty szklane myje się w koszu górnym, miski i tace zaś można myć w koszu dolnym.	Zalecany dla silnie zabrudzonych naczyń, garnków i patelni.	Nadaje się do mycia normalnie zabrudzonych naczyń. Jest to najefektywniejszy program pod względem zużycia prądu i wody. Służy to do oceny zgodności z unijną dyrektywą w sprawie ekoprojektu.	Specjalny program do łagodnego zmywania delikatnych naczyń szklanych.	Ten program jest odpowiedni do szybkiego zmywania codziennych naczyń	Zalecany dla delikatnie zanieczyszczonych naczyń, z których uprzednio reszki jedzenia i wstępnie oczyszczono.	Zalecany do usuwania pozostałości na zanieczyszczonych naczyńach, które będą oczekiwac na mycie w maszynie przez kilka dni.	Sprawdź aplikację HomeWhiz w poszukiwaniu programów, które możesz pobrać za pomocą polecenia bezprzewodowego.
Zmywanie wstępnie	+	+	Wysoki	Średni	Niewielki	Średni	Niewielki	-	-
Zmywanie	+	+	+	+	+	+	+	+	-
Suszenie	+	+	+	+	+	+	-	-	-
Czas trwania (min.)	100-148	150	140	252	97	45	30	15	
Woda (l)	9,4-12,4	19,0	16,8	9,5	14,4	10,6	10,8	4	
Energia (kWh)	0,90-1,45	1,3	1,32	0,768	0,92	1,1	0,78	-	

#### Pojemność załadunkowa: 16

Wartości podane w tabeli określono przy założeniu standardowych warunków. W warunkach rzeczywistych mogą wystąpić różnice. \* Program referencyjny dla instytutów badawczych. Badania przeprowadzane są zgodnie z normą EN 50242/60436 przy pełnych dozownikach soli i nabyłyszczacza. Wartości podane dla programów innych niż program Eco 50°C są jedynie orientacyjne. (#) Dodatkowe funkcje mogą spowodować zmiany w trakcie trwania programu.

**Informacje o programie do pobrania | tabela średnich wartości zużycia**

Nazwa programu	Mycie Ciche	FastTrack 60	SelfCare
Temperatura zmywania	50 °C	70 °C	-
Stopień zabrudzenia	Jest to program do codziennego zmywania normalnie zabrudzonych naczyń w najbardziej cichy sposób.	Ten program jest odpowiedni do szybkiego zmywania codziennych naczyń, które stały brudne przez pewien czas.	Zaleca się uruchamianie tego programu co 1-2 miesiące w celu czyszczenia zmywarki i zapewnienia jej niezbędnej higieny. Program ten należy uruchamiać przy pustej zmywarce. Dla lepszych rezultatów zaleca się stosowanie go łącznie ze specjalnymi środkami do czyszczenia zmywarek.
Zmywanie wstępnie	Średni +	Średni +	-
Zmywanie	+	+	-
Suszenie	+	+	-
Czas trwania (min.)	234	60	75
Woda (l)	9,6	13,8	15,2
Energia (kWh)	1,15	1,2	0,7

## Zmianianie pobranego programu

Pobrano program, czyli ostatni program produktu, można zmienić za pomocą aplikacji HomeWhiz.

Można sprawdzić tabelę danych programów i średnich wartości zużycia, aby sprawdzić dostępne do pobrania programy i domyślny pobrany program.

### Aby zmienić pobrany program:

- Podłączyć żądany produkt do aplikacji HomeWhiz.
- Włączyć funkcję zdalnego sterowania w produkcie.
- Przejść do strony ustawień produktu w aplikacji HomeWhiz.
- Na stronie ustawień produktu przejść do strony pobierania programu.
- Na stronie pobierania programu wybrać żądany program produktu.
- Po wybraniu żądanego programu na stronie pobierania programu nacisnąć przycisk Download Programme (Pobierz program) w aplikacji HomeWhiz.
- Podczas pobierania programu w programie i aplikacji HomeWhiz wyświetlana jest animacja.
- Po ukończeniu procedury pobierania można wybrać i zainstalować pobrany program w produkcie lub aplikacji HomeWhiz.

**i** Aby wyświetlić programy, które można pobrać na dany produkt, należy sprawdzić tabelę danych programów i średnich wartości zużycia.

**i** W razie pobrania innego programu do produktu poprzedni wybór zostanie skasowany.

**i** Można pobrać dowolną liczbę programów produktu i zmieniać pobrany program w każdej chwili. W tym celu trzeba jedynie podłączyć smartfon i produkt do Internetu oraz włączyć funkcję zdalnego sterowania w produkcie.

## FUNKCJA HOMEWHIZ

Stan zmywarki można sprawdzić na urządzeniu inteligentnym za pomocą funkcji HomeWhiz.

**i** HomeWhiz działa jedynie w paśmie częstotliwości 2,4 GHz.

**i** Po wybraniu funkcji można sterować urządzeniem za pomocą urządzenia inteligentnego. Gdy funkcja nie jest wybrana, urządzenie można monitorować za pomocą aplikacji.

**i** Wskaźnik na urządzeniu wskazuje, czy funkcja jest włączona.

Jeśli funkcja jest wyłączona, wskaźnik HomeWhiz nie świeci się albo stale szybko miga. Jest tak na przykład, gdy ustawienie połączenia bezprzewodowego jest wyłączone lub drzwiczki urządzenia są otwarte.

**i** Funkcja zostaje wyłączona po otwarciu drzwiczek zmywarki lub włączeniu/wyłączeniu urządzenia. Można ją ponownie włączyć za pomocą przycisku zdalnego sterowania.



Wyświetlacz z włączoną funkcją HomeWhiz.

## Konfiguracja funkcji HomeWhiz i ustawienia konta użytkownika

Aby skorzystać z funkcji sieci WLAN urządzenia, zainstaluj aplikację HomeWhiz ze sklepu z aplikacjami na urządzeniu inteligentnym. Aby skorzystać z aplikacji, upewnij się, że urządzenie inteligentne jest połączone z internetem.

Jeśli korzystasz z aplikacji po raz pierwszy, przejdź procedurę rejestracji z wykorzystaniem adresu e-mail w aplikacji.

Po zakończeniu procesu rejestracji możesz korzystać ze wszystkich urządzeń z obsługą funkcji HomeWhiz, używając utworzonego konta.

Aby zobaczyć urządzenia powiązane z kontem, dotknij opcji „Add/Remove Appliance” („Dodaj/Usuń urządzenie”) w części „Appliances” („Urządzenia”). Na tej stronie możesz przeprowadzić procesy parowania użytkowników tych urządzeń.

### **Konfiguracja początkowa**

1. Dotknij sekcji „Add/Remove Appliance” („Dodaj/Usuń urządzenie”) w aplikacji HomeWhiz.
2. Dotknij pozycji „Tap here to setup a new appliance” („Dotknij tutaj, aby skonfigurować nowe urządzenie”).
3. Gdy urządzenie jest wyłączone, naciśnij równocześnie przyciski Wł./Wyt. i zdalnego sterowania, aby przejść do menu ustawień. Naciśnij przycisk ustawień, aby urządzenie przeszło w tryb „konfiguracji połączenia bezprzewodowego”.
4. Następnie w sekcji ustawień na urządzeniu inteligentnym połącz się z siecią „HomeWhiz xxx-xxxx” w ustawieniach połączenia bezprzewodowego. Hasło sieci można zobaczyć w aplikacji HomeWhiz.
5. Podłącz urządzenie inteligentne do sieci HomeWhiz i wróć do aplikacji HomeWhiz. W aplikacji możesz zobaczyć dodawaną zmywarkę. Aby przejść do następnego kroku, dotknij pozycji Next (Dalej).
6. Wybierz sieć, do której chcesz podłączyć zmywarkę, i wprowadź hasło.
7. Gdy zmywarka łączy się z wybraną siecią, ikona HomeWhiz (📶) miga. Po ustanowieniu połączenia ikona przestaje migać.
8. Po podłączeniu zmywarki do tej samej sieci należy podłączyć także urządzenie inteligentne. Jeśli urządzenie inteligentne

nie połączy się automatycznie, przejdź do ustawień i połącz je z siecią, z którą połączona jest zmywarka.

9. Wróć do aplikacji HomeWhiz i nadaj nazwę zmywarce. To już ostatni krok. Produkt będzie widoczny na stronie „Products” („Produkty”).
10. Po skonfigurowaniu zmywarki urządzenie automatycznie wyświetli ekran główny i powróci do trybu używania.
11. Jeśli konfiguracja się nie uda lub nie można jej będzie ukończyć w ciągu 5 minut w trybie konfiguracji, ikona HomeWhiz zgaśnie i urządzenie przejdzie w tryb wyłączenia. Aby ponownie wykonać konfigurację, powtórz procedurę od kroku 1.

### **Korzystanie ze zmywarki na więcej niż jednym urządzeniu**

Korzystanie ze zmywarki jest możliwe na więcej niż jednym urządzeniu. Aby korzystać z tej możliwości, zainstaluj aplikację HomeWhiz na innym urządzeniu inteligentnym. Po uruchomieniu aplikacji musisz zalogować się na konto.

**i** Jeśli na koncie zostały wcześniej dodane urządzenia, korzystanie ze zmywarki jest możliwe od razu po zalogowaniu.

### **Aby użyć wcześniej skonfigurowanej zmywarki z nowego konta, wykonaj poniższe kroki.**

1. Utwórz nowe konto i użyj go, aby zalogować się do aplikacji HomeWhiz. Upewnij się, że urządzenie inteligentne i zmywarka są połączone z tą samą siecią.
2. Dotknij pozycji „Add/Remove Appliance” („Dodaj/Usuń urządzenie”) na stronie Products (Produkty). Urządzenie i jego właściciela można znaleźć na karcie „Other Appliances” („Inne urządzenia”).
3. Dotknij pozycji (+) obok zmywarki, którą chcesz dodać, i nadaj nazwę urządzeniu.
4. Prośba o dodanie urządzenia zostanie wysłana do właściciela pocztą elektroniczną. Po zatwierdzeniu prośby

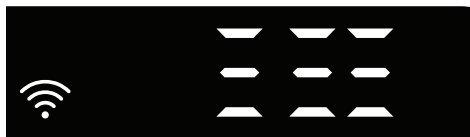
przez właściciela można rozpocząć wspólne użytkowanie urządzenia.

**i** Po zakończeniu procesów konfiguracji urządzenie inteligentne i zmywarka nie muszą być połączone z tą samą siecią. Z urządzenia możesz korzystać pod warunkiem, że urządzenie inteligentne jest połączone z internetem.

**i** Aby zobaczyć urządzenia powiązane z kontem, dotknij opcji „Add/Remove Appliance” („Dodaj/Usuń urządzenie”) w części „Appliances” („Urządzenia”). Na tej stronie możesz przeprowadzić procesy parowania użytkowników tych urządzeń.

### **Włączanie/wyłączanie funkcji HomeWhiz**

Naciśnij przycisk zdalnego sterowania, aby włączyć funkcję.



Jeśli naciśniesz przycisk zdalnego sterowania, gdy funkcja jest włączona, funkcja Home Whiz zostanie wyłączona, a wskaźnik urządzenia powróci do wyświetlania czasu opóźnienia / czasu programu. W pozycji wyłączenia dioda LED przycisku HomeWhiz zgaśnie. HomeWhiz się nie świeci.

Jeśli ikona HomeWhiz się świeci, połączenie bezprzewodowe urządzenia jest włączone, a urządzenie jest podłączone do sieci bezprzewodowej. Jeśli ikona HomeWhiz stale miga w regularnych odstępach czasu, to znaczy, że połączenie bezprzewodowe jest włączone, ale zmywarka nie może lub próbuje połączyć się z siecią.

**Włączanie/wyłączanie połączenia bezprzewodowego** Gdy zmywarka jest włączona, naciśnij i przytrzymaj przez 1 sekundę przycisk „Menu”, aby przejść do menu ustawień. Wykonaj

instrukcje wyświetlane na ekranie i naciśnij przyciski <- oraz +> na panelu, a następnie poczekaj, aż zaświeci się wskaźnik połączenia bezprzewodowego. Naciśnij przycisk wyboru i jeśli połączenie bezprzewodowe jest włączone, wyłącz je, a jeśli jest wyłączone, włącz je. Jeśli połączenie bezprzewodowe jest włączone, wskaźnik połączenia bezprzewodowego w menu ustawień włączania/wyłączania połączenia bezprzewodowego świeci światłem stałym, a jeśli jest wyłączone, miga w krótkich odstępach czasu.

Po włączeniu połączenia bezprzewodowego zmywarka połączy się z siecią domową, używając wcześniej skonfigurowanych ustawień.

### **Usuwanie ustawień HomeWhiz**

Gdy zmywarka jest włączona, naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund przyciski zdalnego sterowania i kierunku menu (-). Po odliczeniu 5 – 4 – 3 – 2 – 1 ustawienia na wyświetlaczu zostaną usunięte.

### **Rozwiązywanie problemów dotyczących HomeWhiz**

W przypadku problemu ze sterowaniem lub połączeniem postępuj zgodnie z niniejszymi instrukcjami. Jeśli problem nadal występuje, wykonaj następujący krok.







1. Sprawdź, czy urządzenie inteligentne jest połączone z internetem.
2. Zamknij aplikację HomeWhiz na urządzeniu inteligentnym i uruchom ją ponownie.
3. Uruchom ponownie urządzenie inteligentne.
4. Sprawdź stan połączenia bezprzewodowego zmywarki. Jeśli widzisz „WLAN: Off” („Sieć WLAN wyłączona”), przełącz na „WLAN: On” („Sieć WLAN włączona”) i zaczekaj, aż zmywarka się połączy. Następnie zamknij aplikację HomeWhiz na urządzeniu inteligentnym i uruchom ją ponownie.
5. Jeśli nie można ustanowić połączenia wg powyższych instrukcji, powtórz początkową konfigurację ustawień urządzenia.
6. Jeśli problem nadal występuje, skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

# Szybka porada

## Regulacja systemu zmiękczenia wody


Właściwe wyregulowanie systemu zmiękczenia wody poprawia wydajność zmywania, płukania i suszenia przez zmywarkę.

Aby wyregulować system, najpierw należy uzyskać informacje o twardości wody w okolicy, a następnie dokonać regulacji jak wskazano poniżej.

- Rozpakować pasek testowy.
  - Odkręcić kran i pozwolić wodzie płynąć przez mniej więcej minutę.
  - Zanurzyć pasek testowy w wodzie na 1 sekundę.
  - Wyjąć pasek z wody i otrząsnąć go z niej.
  - Odczekać minutę.
  - Wykonać konieczną regulację według wskazania paska testowego.
- |          |  |
|----------|--|
| Poziom 0 |  |
| Poziom 1 |  |
| Poziom 2 |  |
| Poziom 3 |  |
| Poziom 4 |  |
| Poziom 5 |  |

### Po ustaleniu twardości wody:

1. Po włączeniu zmywarki nacisnąć i przytrzymać przez 3 sekundy przycisk Menu.







 W niektórych modelach wciśnięcie przycisku Menu tylko raz umożliwi wejście w menu ustawień.

2. Nacisnąć przyciski <- oraz +>, aż zaświeci się wskaźnik ustawienia twardości wody (wyświetlona zostanie pozycja „r”).

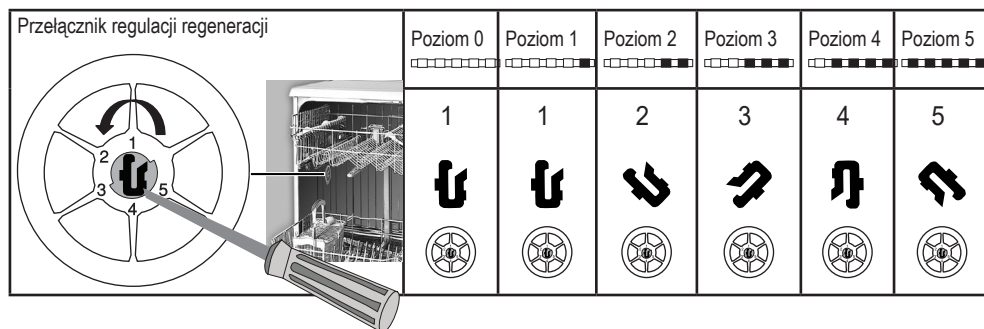
3. Za pomocą przycisku Selection (Wybór) ustawić poziom twardości wody odpowiedni do twardości wody zasilającej. Prawidłowe ustawienia podano w „Tabeli ustawień poziomów twardości wody”.

4. Nacisnąć przycisk On/Off (Wł./Wył.), aby zapisać ustawienie.

### Tabela ustawień poziomów twardości wody

Poziom twardości	Twardość wody w skali angielskiej °dE	Twardość wody w skali niemieckiej °dH	Twardość wody w skali francuskiej* °dF	Wskaźnik poziomu twardości wody
Poziom 0 	0–5	0–4	0–8	Nacisnąć przycisk Selection (Wybór), aby przełączyć poziom twardości wody do pozycji 1. (r1).
Poziom 1 	6–9	5–7	9–13	
Poziom 2 	10–15	8–12	14–22	Nacisnąć przycisk Selection (Wybór), aby przełączyć poziom twardości wody do pozycji 2. (r2).
Poziom 3 	16–19	13–15	23–27	Nacisnąć przycisk Selection (Wybór), aby przełączyć poziom twardości wody do pozycji 3. (r3).
Poziom 4 	20–24	16–19	28–34	Nacisnąć przycisk Selection (Wybór), aby przełączyć poziom twardości wody do pozycji 4. (r4).
Poziom 5 	25–62	20–50	35–90	Nacisnąć przycisk Selection (Wybór), aby przełączyć poziom twardości wody do pozycji 5. (r5).

Na przełączniku regulacji regeneracji nastawić także ten sam poziom twardości, który nastawiono na panelu sterowania. Na przykład jeśli nastawiono go na „3” na panelu sterowania, przełącznik regulacji regeneracji także należy nastawić na 3.



- Jeśli poziom twardości używanej wody przekracza 50°dH lub jeśli używana jest woda ze studni, zaleca się zastosowanie urządzeń do filtrowania i oczyszczania wody.
  - Jeśli poziom twardości używanej wody wynosi poniżej 7°dH, nie ma potrzeby stosowania soli w zmywarce. W takim przypadku lampka wskaźnika soli na panelu sterowania zmywarki będzie świeciła ciągle.
  - Jeśli twardość wody ustawiono na poziomie 1, wskaźnik soli świeci się ciągle, choć nie trzeba stosować soli. Jeśli mimo to stosuje się sól, nie będzie zużywana i lampka się nie zaświeci.
- i** Po przeprowadzce należy ponownie ustawić poziom twardości wody w zmywarce zgodnie z powyższą informacją, w zależności od poziomu twardości wody w miejscu przeprowadzki. Jeśli wcześniej ustawiono poziom twardości wody w zmywarce, wyświetli ona ostatnio ustawiony poziom twardości.